

Jeleniogórskie Towarzystwo Fotograficzne



**JELEŃIA GÓRA**  
**i**  
**JELEŃIOGÓRZANIE 2010**

Jeleniogórskie Towarzystwo Fotograficzne  
ul. Podwale 1a  
Jelenia Góra  
tel. 75 75 264 35

ODK – Galeria „Promocje”  
ul. Krzysztofa Komedy-Trzcńskiego 12  
Jelenia Góra  
tel. 75 75 318 31



KSIĄŻNICA KARKONOSKA  
58-500 Jelenia Góra, ul. Bankowa 27



900004292

**PATRONAT**  
Prezydent Miasta Jeleniej Góry Pan Marek Obrębalski

Jeleniogórzanie 10  
KGT

**ORGANIZATOR KONKURSU I WYSTAWY**  
Jeleniogórskie Towarzystwo Fotograficzne

**Współorganizator:**  
Osiedlowy Dom Kultury na Zabobrze w Jeleniej Górze

KONKURS FINANSOWANY PRZEZ:

Prezydenta Miasta Jeleniej Góry

\* \* \*

PROJEKT KATALOGU

Tadeusz Biłozor

Jan Foremny

SKŁAD KOMPUTEROWY

Tadeusz Biłozor

KOMISARZ KONKURSU

Tadeusz Biłozor

1022806

## JELEŃ GÓRA I JELEŃGÓRZANIE 2010

Tegoroczny konkurs pod względem liczby autorów podobny jest do zeszłorocznego ale pod względem oprawy graficznej katalogu odbiega nieco od wszystkich swoich trzynastu poprzedników. Tym razem, ze względu na mniejszą jego objętość nie będzie – jak było dotąd – reprodukcji prac nagrodzonych i wyróżnionych na oddzielnych stronach – a szkoda, bo była to dodatkowa satysfakcja dla laureatów. Są tym razem miniatury zdjęć, w dodatku w wersji czarno-białej.

Z tego względu uzupełniamy w sposób opisowy tematykę i atmosferę nagrodzonych i wyróżnionych prac, by w ten sposób pozostawić w tym katalogu obszerniejszy po nich ślad. I tak:

I miejsce uzyskały prace Pawła Zasady, które w formie zestawu pięciu prac pokazują sposób spędzania wolnego czasu młodzieży, gdzie element ruchu odgrywa tu zasadniczą rolę. Uchwycone w ciekawym ujęciu salto robi wrażenie reporterskiej fotografii sportowej.

II miejsce uzyskał zestaw sześciu prac Arkadiusza Biesiadzkiego, które przedstawiają dzieci na placu zabaw. Całość przypomina prace wykonane w odmianie techniki cyjanotypii, czym dodatkowo zwracają uwagę.

III miejsce uzyskały trzy prace Wojciecha Bykowskiego, w których autor przedstawia jak gdyby jakieś mary senne, gdzie mającą bliżej nieidentyfikowane postaci i miejsca – przynajmniej takie można odnieść wrażenie.

O wyróżnieniach:

Dwie prace Ryszarda Literackiego pokazują: kogoś, kto prowadzi psa i kogoś, kto jedzie na rowerze – obydwie z tzw. ptasiej perspektywy. Kadr skomponowany po przekątnej, co dodaje dynamiki fotografiom. Obydwie są monochromatyczne w tonacji sepii.

Cztery prace Roberta Witakowskiego, z których dwie barwne przedstawiają krajobraz miejski a drugie dwie są czarno-białe i pokazują na jednym fragmencie ulicy z wyraźnie uchwyconym przechodniem na pierwszym planie, na drugiej fotografii wewnątrz jakiegoś mieszkania.

Cztery prace barwne Marka Wasilewskiego pokazują fragmenty domów z ich niszczącą elewacją; widać, że ten problem nie jest Jeleniogórczanom obojętny.

Cztery prace Marii Rzepeckiej pokazują co można wyczyniać na rowerze, jakie efektowne skoki i ewolucje, w dodatku na Placu Ratuszowym. Fotografie są czarno-białe, niekiedy z elementami barwnymi. W sumie robią wrażenie dzięki dynamice ujęć.

Nagrodę młodzieżową uzyskały dwie prace barwne Filipa Wieczorka, które nie stanowią zestawu lecz dwie oddzielne prace; jedna pokazuje przejeżdżającego na rowerze na tle kościoła garnizonowego, druga jakieś odbicie w szybie, gdzie mocnym akcentem jest polska flaga.

Z przeglądu nagrodzonych i wyróżnionych prac można odnieść wrażenie, iż wśród autorów pojawiły się „młode wilki” jeleniogórskiej fotografii, którzy to autorzy swoimi śmiałymi kompozycjami i spontanicznymi ujęciami tematu odróżniali się od tych, którzy Jelenią Górę pokazali w sposób bardziej tradycyjny i konwencjonalny.

Od dawna daje się zauważyć pewna prawidłowość: w konkursie biorą udział zarówno jego „stali bywalcy” jak też ci, co pojawiają się w nim po raz pierwszy.

Jeżeli wśród tej drugiej grupy uczestników konkurs odkrył jakiś nowy talent lub doda komuś sił do odważniejszego wejścia w fotografowanie naszego miasta, to – naszym zdaniem – ten konkurs zdał egzamin i wart jest kontynuacji.

Konkurs odbywa się przy finansowym wsparciu Władz Miasta, dzięki czemu można nagrodzić wytypowanych przez Jurorów nagrodami pieniężnymi i wykonać katalog, w którym przedstawiono wszystkich uczestników – za co dziękujemy Prezydentowi Jeleniej Góry. Dziękujemy również Jurorom, którzy zechcieli bezinteresownie poświęcić swój czas i ocenić wieloaspektowo prace, oraz tym instytucjom, które przekazały na rzecz konkursu dary rzeczowe.

*Jan Foremny & Tadeusz Bilozor*



**Paweł Zasada – I nagroda**



**Arkadiusz Biesiadzki – II nagroda**



**Wojtek Bykowski – III nagroda**



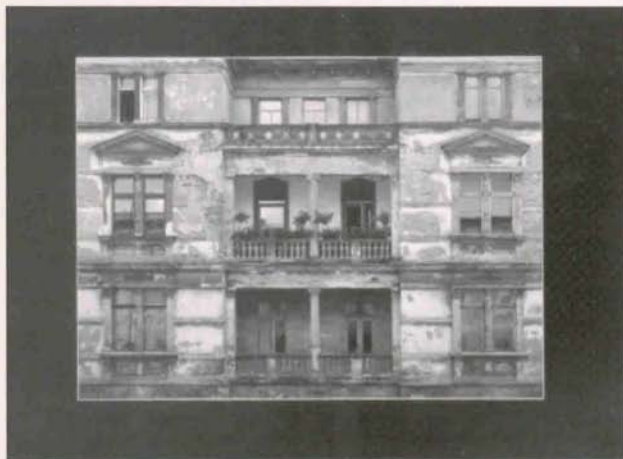
**Filip Wieczorek – nagroda młodzieżowa**



**Maria Rzepecka – wyróżnienie**



**Robert Witakowski – wyróżnienie**



**Marek Wasilewski – wyróżnienie**



**Ryszard Literacki – wyróżnienie**

Lista uczestników, których prace zostały nagrodzone i wybrane przez Jury  
na wystawę pokonkursową  
„Jelenia Góra i Jeleniogórzanie 2010”

Marlena Baranik	– Stara Kamienica	
Monika Baranik	– Stara Kamienica	
Arkadiusz Biesiadzki	– Jelenia Góra	<b>II nagroda</b>
Grzegorz Biłozor	– Jelenia Góra	
Tadeusz Biłozor	– Jelenia Góra	
Elżbieta Bojczuk	– Jelenia Góra	
Eugeniusz Budzyński	– Jelenia Góra	
Wojciech Bykowski	– Jelenia Góra	<b>III nagroda</b>
Jan Foremny	– Jelenia Góra	
Krzysztof Gulbinowicz	– Jelenia Góra	
Teodor Gutaj	– Jelenia Góra	
Maja Kaczmarek	– Jelenia Góra	
Przemysław Kalbrum	– Jelenia Góra	
Jakub Knöll	– Jelenia Góra	
Łukasz Kulesz	– Jelenia Góra	
Paweł Kulikowski	– Lubomierz	
Ryszard Literacki	– Jelenia Góra	<b>wyróżnienie</b>
Wacław Narkiewicz	– Jelenia Góra	
Janina Peikert	– Jelenia Góra	
Łukasz Płocki	– Jelenia Góra	
Mariusz Popławski	– Komarno	
Janusz Pytel	– Jelenia Góra	
Tomasz Pytel	– Wrocław	
Tomasz Raczyński	– Jelenia Góra	
Paweł Rubaj	– Gryfów Śl.	
Maria Rzepecka	– Jelenia Góra	<b>wyróżnienie</b>
Iwona Szymańska	– Rzeszów	
Marek Wasilewski	– Jelenia Góra	<b>wyróżnienie</b>
Filip Wieczorek	– Jelenia Góra	<b>nagroda młodzieżowa</b>
Anna Wilk	– Mysłakowice	
Jolanta Wilkońska	– Jelenia Góra	
Robert Witakowski	– Jezów Sudecki	<b>wyróżnienie</b>
Paweł Zasada	– Mysłakowice	<b>I nagroda</b>
Albert Zid	– Jelenia Góra	
Konrad Żurawski	– Jelenia Góra	

## PROTOKÓŁ

### Z posiedzenia Jury XIV Konkursu Fotograficznego „Jelenia Góra i Jeleniogórzanie 2010”

- Katarzyna Karczmarz** – artysta fotograf, członek ZPAF, – Przewodnicząca Jury  
**Alicja Ciechowska** – przedstawiciel Wydziału Kultury, Sportu i Turystyki Urzędu Miasta Jelenia Góra  
**Konrad Przedzięk** – dziennikarz, fotoreporter, redaktor naczelny tygodnika „Jelonka”  
**Jacek Jaśko** – artysta fotograf, dziennikarz, fotoreporter.

Jury w obecności Prezesa Jeleniogórskiego Towarzystwa Fotograficznego i Komisarza Konkursu Tadeusza Biłozora po zapoznaniu się z 225 przedstawionymi pracami konkursowymi 37 autorów postanowiło zakwalifikować na wystawę pokonkursową „Jelenia Góra i Jeleniogórzanie 2010” 85 prac 35 autorów oraz przyznać następujące nagrody i wyróżnienia, jednocześnie zdecydowało o innym podziale nagród nie przyznając piątego wyróżnienia.

- I nagroda – 700,00 zł za zestaw pięciu zdjęć pt. „Sztuka latania I, II, III, IV”, oraz „Mateusz”  
dla **Pawła Zasady**  
II nagroda – 450,00 zł za zestaw sześciu zdjęć pt. „Młodzi jeleniogórzanie na rentgenie I, II, III, IV, V, VI”,  
dla **Arkadiusza Biesiadzkiego**  
III nagroda – 350,00 zł za zestaw trzech zdjęć pt. „Wiwisekcja I, II, III” dla **Wojciecha Bykowskiego**

Cztery równorzędne wyróżnień po 200,00 zł otrzymują:

- Marek Wasilewski** – za cztery zdjęcia pt. „Szare, smutne, odrapane”, „Niemłoda para”, „Hirschberg, 65 lat później”, „Nagryziona zębem czasu”  
**Ryszard Literacki** – za dwa zdjęcia pt. „Plac rankiem I, i III”  
**Maria Rzepecka** – za cztery zdjęcia pt. „Złot rowerzystów I, II, III” i „Uwaga na jelenie”  
**Robert Witkowski** – za cztery zdjęcia pt. „Przemiany Jeleniej Góry I, II” i „Dzień z życia w domu św. Brata Alberta”, „Wszędobylski”

nagrodę młodzieżową w wysokości 200,00 złotych otrzymuje:

**Filip Wieczorek** – za dwa zdjęcia pt. „Bądźcie wolni” i „Odbicie”

W podsumowaniu konkursu Jury zauważa że nagrodzone prace wyróżniają się wysoką świadomością twórczą. Jednocześnie trafnie spełniają założenia programowe konkursu. Podkreśla jednocześnie różne aspekty w komponowaniu fotograficznych kadrów.

Jury doceniło udział młodzieży biorącej udział w konkursie oraz znaczącą obecność fotografii czarno białej.

Na tym protokół zakończono i podpisano.

Upominki rzeczowe otrzymują:

Elżbieta Bojczuk – od: Karkonoska Agencja Rozwoju Regionalnego  
Maja Kaczmarek – od: FIRMA SGR HURT-DETAL Robert Artur Szmaciński  
Łukasz Kulesza – od: F.H.U. KRYSZTAŁY Danuta Frąckowiak  
Albert Zid – od: Sklep ORIENT s.c. Barbara Serwa, Włodzimierz Serwa  
Iwona Szymańska – od: FIRMA HANDLOWO-USŁUGOWA „NETCOM”

FIRMA SGR HURT-DETAL  
Robert Artur Szmaciński  
ul. Kopernika 4  
58-500 Jelenia Góra

Sklep „ORIENT” s.c.  
Barbara Serwa, Włodzimierz Serwa  
Pl. Ratuszowy 34/35  
58-500 Jelenia Góra

Karkonoska Agencja  
Rozwoju Regionalnego  
ul. 1 Maja  
58-500 Jelenia Góra

F.H.U. KRYSZTAŁY  
Danuta Frąckowiak  
Pl. Ratuszowy 37

FIRMA HANDLOWO-USŁUGOWA „NETCOM”  
SYSTEMY TELEINFORMATYCZNE  
Katarzyna Dobrzycka  
Pl. Ratuszowy 53  
58-500 Jelenia Góra

Konkurs i wystawa finansowane  
ze środków Miasta Jelenia Góra



Wydawca:

Jeleniogórskie Towarzystwo Fotograficzne  
oraz Osiedlowy Dom Kultury na Zabobrze